

DIARIO DE TENERIFE

PERIÓDICO DE INTERESES GENERALES, NOTICIAS Y ANUNCIOS

Biblioteca provincial

Laguna

GEOGRAPHIC SITUATION

Latitude N.: 28°, 28' 30"
Longitude: 16°, 15' 00" W. of Greenwich

SANTA CRUZ DE TENERIFE

(SITUACIÓN GEOGRÁFICA FARO DEL MUELLE)

Latitude N.: 28°, 28' 30"
Longitude: 16° 2' 50" O de San Fernando

SITUATION GÉOGRAPHIQUE

Latitude N. 28°, 28' 30"
Longitude, 18°, 33' 20" O de Paris

DIARIO DE TENERIFE

Se publica todos los días, excepto los festivos... PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN... TARIFA DE ANUNCIOS...

Se admiten en cualquier idioma... Se admiten abonos por anuncios permanentes... Se admiten abonos por anuncios permanentes...

El Eco de la Moda

Es una interesante y útil revista de modas, para todas las casas de familia...

Observatorio Meteorológico

MUNICIPAL DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

OBSERVACIONES HECHAS A LAS 9 DE LA MAÑANA DEL DIA 14 DE NOVIEMBRE DE 1908

Table with meteorological data: Altura barométrica, Termómetro seco, Id. humedecido, etc.

Bolsa de Madrid

Cierre oficial del día 13... Madrid, 13—8 n. Director DIARIO DE TENERIFE...

CAMBIOS Londres, (chéque) ptas. 27'98 por £. París, (chéque) 11'50 p.p.

Cambios de la Plaza

Table with exchange rates: España 4 d. vista, Londres, vista a ptas., París, vista, etc.

NICOLÁS DEHESA BANCA Y CAMBIO. CAMBIO-DISCUENTO GIRO. CUENTAS CORRIENTES, ETC.

Mercado de frutos

Londres, 30 Octubre de 1908. Las llegadas de la semana han sido: Cochinilla, 96.—Bananas, 41.331.—Tomates, 9294.

Sección Religiosa

Noviembre 14. Santo de hoy.—San Secundino. Santo de mañana.—San Eugenio.

CULTOS PARA MAÑANA. PARROQUIA MATRIZ. Misas rezadas de 7 a 8; cantada a las 9...

Efemérides

Noviembre 14. 17492 Ocupación de Bruselas por los franceses. 1813 Muere en Cádiz, el literato catalán Capmany.

Registro civil

Noviembre 11. NACIMIENTOS. Le. nor María Azorena y Paredes. DEFUNCIÓNES. Eduardo Sandras y Burín, de Sevilla, 39 años...

AVISOS OFICIALES

DR. JOSÉ SIEVERT ALFONSO XIII 58

Consultas de 1 a 3

La Aseguradora Española. COMPAÑÍA ANÓNIMA POR ACCIONES

PRIMERA CONVOCATORIA. Se cita a los Sres. accionistas para celebrar junta general, el día 13 de los corrientes...

en unión del Director general accidental, han de liquidar la Compañía de conformidad con los Estatutos sociales...

Sociedad de Edificaciones Y REFORMAS URBANAS DE SANTA CRUZ DE TENERIFE (Compañía anónima)

CAJA DE AHORROS. Interés: 3 p.p. anual. Capitalizado por semestres naturales. Saldo anterior...

TELEGRAMAS

(De nuestro servicio particular) Madrid, 13—21'40 (9'40 n.) DIRECTOR DIARIO DE TENERIFE. Se ha ordenado que las Cámaras de Comercio...

Madrid, 13—22'30 (10'30 n.) DIRECTOR DIARIO DE TENERIFE.

El Herald de Madrid, en su edición de esta noche, acoja el rumor de que en breve abdicará Don Carlos sus pretendidos derechos...

Se ha dicho también que el Conde de Caserta va a ser nombrado Capitán General del Ejército. Preguntado sobre este asunto el jefe del Gobierno Sr. Maura...

Madrid, 13—23'30 (11'30 n.) Director DIARIO DE TENERIFE. Ha comensado en el Congreso la discusión de los presupuestos.

Se miraron y se comprendieron, sin necesidad de explicaciones. ¿Fuiste tú? Andrés cayó de rodillas. Sus ojos hundidos, con grandes ojeras, y su rostro fatigado y febril...

Madrid, 13—23'30 (11'30 n.) Director DIARIO DE TENERIFE. Ha comensado en el Congreso la discusión de los presupuestos. Combatiéndolos, ha pronunciado esta tarde un gran discurso el señor Moret...

Almodóbar. Madrid, 13—23'45 (12'45 n.) DIRECTOR DIARIO DE TENERIFE. Ya se ha firmado la real orden incluyendo en el proyectado ensanche de Barcelona el castillo de Montjuich.

Será derribado inmediatamente. De Córdoba dicen que han sido condenados a doce penas de muerte seis gitanos que asesinaron a unos guardias civiles.

(Los telegramas que preceden son de propiedad particular del DIARIO DE TENERIFE que prohíbe reproducirlos, alterarlos o modificarlos sin su autorización conforme a los artículos 31 de la ley de 10 de Enero de 1879...

Crónica

Ayer, después de los que dejamos anotados, entraron en nuestro puerto los siguientes vapores: Acetoro, inglés; procedente de Liverpool y Lisboa. Dejé pasajeros, descargó y carga mercancías...

Madrid, 13—23'30 (11'30 n.) Director DIARIO DE TENERIFE. Ha comensado en el Congreso la discusión de los presupuestos.

na y escalas, despachado por los señores Hamilton y C.ª

Hoy han entrado los siguientes: Mont Revoux, francés; procedente de Marsella. Toma carbón, agua y viveres y sale para el Brasil y La Plata, despachado por los Sres. Elder, Dempster y C.ª

El vapor inglés Durluc Castle dejó los siguientes pasajeros Mr. y Mrs. Samler Brown, Mr. y Mrs. Dem. Mr. y Mrs. Gaume, Sr. Pérez, Mr. W. Seheman, Mr. Heathcote, Mr. y Master Heathcote, Mr. W. J. Beaumont, Miss Clements, Mr. W. R. Malletk. Total, 14.

El italiano Verona, dejó los siguientes: Sres. Ernesto Hecht, Ed. Aida Wurkl, Oreste Rosati, Attilio Cavagliari y Remigio Bruni. Total, cinco.

El vapor Wakanui, lleva 447 pasajeros para Nueva Zelanda.

El vapor Carmen trajo de la Gomera 38 reces vacunas para el consumo de esta plaza.

En el vapor Delfin llegará mañana la compañía dramática de la señora Cobeña, que dará mañana mismo su primera función. La obra elegida aún no se sabe cual, sea aunque se ha indicado que será La de San Quintín...

Los abonados a butacas deberán recoger sus talonarios antes de las 10 de esta noche en el Salón Modas, plaza de la Constitución.

El vapor Carmen trajo 42 pasajeros de la Gomera; casi todos ellos, según nos dicen, con objeto de concurrir al meeting de mañana en la plaza de toros.

En el Gobierno civil se nos facilita copias de los siguientes telegramas: Las Palmas 13—18. Delegado gobierno a Gobernador.—Tenerife.

«A las 7 y media de esta mañana

¡Qué pronto y qué bien llegaría a su corazón! No la espantaría; pero sabría conmovérsele... ¡Pero era un ensueño imposible! Cansóse el mendigo. Siempre en pie, interrogaba la con mirada al doctor abismado en sus dolorosos recuerdos...

(c) Ministerio de Cultura 2007



# Los verdaderos y legítimos medicamentos

## COSTANZI

han de llevar además del retrato, la marca registrada que concedió el Ministerio de Agricultura por los medicamentos Salvati Costanzi y la firma hecha á mano de D. Nicolás Casile exacta á la del margen.

Sólo con los medicamentos Costanzi que reúnan las condiciones antedichas, se garantiza y se obtiene la completa y radical curación de todas las enfermedades de las vías genito urinarias, venéreas y sifilíticas.  
*Los verdaderos Confitos Costanzi curan completa y radicalmente, destruyendo la callosidad y evitando el uso de las peligrosas caudelillas las Estrecheces Uretrales, Protatitis, Cistitis Uretritis, Catarras de la vejiga, cálculos, incontinencia de orina, arenillas, flujos blancos en la mujer, blenorragia en ambos sexos, gota militar, mal de riñones, etc.: quitan y calman instantáneamente el escor y la frecuencia de orinar. Una caja de verdaderos Confitos Costanzi 5 pesetas.*  
El verdadero Roob antisifilítico Costanzi es un inmejorable reconstituyente y refrescante de la sangre, cura completa y radicalmente la Impotencia, Anemia, Adenitis glandulares, dolores de los huesos, artritis, raquitismo, manchas de la piel, purulentas, herpéticas, granos, inapetencia, insomnio, enfermedades nerviosas, pérdidas seminales, polución, espermatorrea, albuminuria, escrófula, linfadenoma, esterilidad, neurastenia y todas las manifestaciones de la Sífilis sea ó no hereditaria. Un frasco del verdadero Roob Costanzi 4 pesetas.  
La verdadera Inyección Costanzi no causa estrecheces y no se reproduce el mal y cura radicalmente flujos blancos blenorragias, úlceras, leucorrea, dismenorrea, vaginitis, uretritis, endometritis, vulvitis, balanitis, erosión de cuello uterino, llaguitas, etc.: Un frasco de la verdadera Inyección Costanzi 4 pesetas. Se encuentra de venta en acreditadas farmacias.—Santa Cruz de Tenerife, en la farmacia del Dr. E. Serra y F. de Moratín, Castillo, 7.



Nicolás Casile

**COSTANZI**  
264, Diputación, 264  
BARCELONA

tagiosas. Luego, intimamente, sin decirlo á nadie, la muchachita empezó á saborear el agrado de una libertad absurda. Nadie le ordenó que se acostara, nadie le prohibió salir á la plaza, donde jugaban otras niñas de su edad, nadie le obligó á que fregase la vajilla ó barriese el suelo.  
Una vecina la agasajó con cena frugal, y la criatura, viéndose dormida á su protectora y sin suponer que aquel sueño no tenía desperitar, se consideró feliz con la felicidad del esclavo que se emancipa, del siervo que se redime de su tirano, del discípulo que escapa á la férula del maestro.  
Tras larga velada en la que entre sueños escuchó murmullo de cristianos rezos, Carmelita se levantó, y alegre al ver que «señá» Isabelica no la mandaba lavotearse y no la molestaba con tal imposición de aguantar los pinchazos y los tirones del peine, se plantó en mitad de la calle, y paso á paso fué siguiendo al cortejo, que se detuvo en el camposanto.

—¿Qué curioso!—se dijo la nana;—ahora meten ahí á «señá» Isabelica y la tapan; y ella no gruñe, ni regaña, ni se queja... Y se van todos y ella nada... sin chistar... Cosa más raro me da así como lástima de que se quede solo mi viejecita... Pero, en fin, un día, y hoy voy á divertirme de lo lindo, sin miedo á pellizcos ni á coscorrones...  
Algo se removió en lo hondo del pecho de la niña al salir del camposanto. Verdad que estaba libre; pero verdad que por dentro sentía un resquemor que le apenaba; algo así como los que deben sentir los gorriones cuando al volver al nidal buscan inútilmente á la madre.  
La mañana, con todo, fué deliciosa. Unas comadres la absequearon con frutas y con queso, el padre Juan le regaló una medalla de la virgen; por todas partes la chiciela encontraba afectuosa simpatía. Le gustó mucho que los vecinos unánimemente, la dijese: «¡Pobrecita!», y también le gustó mucho la faldita y el pañuelo negros que la caldesa le hizo vestir.  
Al medio día se asomó por la choza, y si se acordó de «señá» Isabelica, fué principalmente por que pudo tirar del rabo á la gata morisca, sin riesgo de recibir el pellizquito «de monja» con que la anciana castigaba invariablemente tal exceso.

Después, segura de no llevar castigo, revolvió de lo lindo los cuatro pobríos trastos que formaban el menaje de la vivienda, y hasta se permitió hacer, con una escoba y un mantón viejo, un envoltorio informe que quería ser un muñeco; acariciando y cantando la nana al «bebé» se llevó un buen rato.  
Al fin, inconscientemente rompió á llorar; así el condenado llega á familiarizarse con el presidio y á notar la ausencia de su cadena; así las piedras, con ser piedras, se duelen en invierno de la falta de florecillas que en sus junturas sembró la primavera, cómo no dolerse el alma infantil de la privación del sér único que fué su amparo?  
Por graduación lenta, Carmelita halló triste la choza é insoportable la soledad, y luego deploró de verse libre, inquietóse de la prolongada ausencia de «señá» Isabelica, echó de menos los regaños y los pescozones de la valetudinaria abuela, y, por la fuerza de la costumbre, llegó á desear, con deseo vehemente, la vuelta á su antigua vida de esclavizamiento y desumisión, con todas las molestias y desazones acarreadas por sus travesuras y por la aspereza del carácter de su protectora.  
Al ponerse el sol, cuando el esquilón de la Parroquia cantó la melancólica invitación á la plegaria del Ángel, la chiquitina, con impulso irrefrenable y loco, arrancó á correr por el camino que iba á dar derechamente en el jardín de los muertos.  
Precipitadamente, ansiosamente, Carmelita entró en el recinto

donde encuentran eterna salud los enfermos, y sin titubear, fué á arrojarse sobre la tierra que, como sábana, amparaba el cuerpo de «señá» Isabelica.  
A los sollozos de la niña acudió el tío Pedro, guardián del tranquilo cementerio.  
—¿Te has vuelto loco?—preguntó el sepulturero.—¿Qué quieres por aquí á estas horas, chiquilla?... Y Carmelita, con el rostro bañado en llanto y con la voz entrecortada por los sollozos, respondió desolada:  
—Vengo... vengo... á que mi «señá» Isabelica me dé el cachete y el besito de todas las noches... Porque sin este pescocón y sin ese beso, nunca me acosté, y no voy á poder dormir...  
Dijo la pequeñuela; y en la soledad del camposanto juntáronse las lágrimas de la niña con las lágrimas del anciano enterrador...  
M. Weifs.

**ANUNCIOS PREFERENTES**  
A un céntimo cada palabra  
(PAGO ANTICIPADO)

SE VENDEN VARIAS CASAS EN LA Laguna, en sitio céntrico. Para informes: Hector E. Rumeu.

SE VENDE papel de periódico, para envolver. En la Administración de este DIARIO, informarán.

E DESEA persona que sepa bien el inglés, español para trabajos iterarios copiándolos á máquina.  
Oto, Hotel Internacional.

**Taller de Tintorería**  
18, San Miguel 18

Nuevo establecimiento, donde se tiñe toda clase de prendas, por procedimientos especiales, á precios sumamente económicos.  
Se tiñe en toda clase de colores, y de negro para negro, pudiendo garantizar lo inalterable del colorido.  
Previo aviso, se pasa á domicilio, á hacerse cargo de los trabajos.  
18, San Miguel, 18.

**THE LION TRADING Co.**

Tiene las últimas Modelades.  
Precios moderados.  
Surtido variadísimo en toda clase de modas y adornos.  
Especialidad en mallas de guipure.  
Pañetes, bisutería fina, elegante etcétera etcétera.  
Alfonso XIII 40 y 42.

**PENSION SUNNYSIDE**  
GÜIMAR

New English-built house, with one of the finest gardens on the island. Perfect sanitation. Spacious verandas facing south, best view in Güimar. English German French & Spanish spoken. Open all the year; most healthful climate in Tenerife: dry, warm & sunny. no dust.  
**ATTRACTIVE EXCURSIONS**  
(I. J. S.)

**Tenedor de libros**  
se ofrece para trabajar por horas. Informarán Salón Modas.—Plaza de la Constitución. (14 11 8 alt.)

**Academia particular DE MÚSICA**

A CARGO DE  
**D. REGINO ARIZ,**  
Director de la Escuela y Banda Municipal,  
Primer premio del Conservatorio y exprofesor de la Sociedad de Concierto DE MADRID

Lecciones de Solfeo, Piano é instrumentos varios; armonía é instrumentación.  
**Clases á domicilio**  
Para informes, dirigirse á don Alvaro Lecuona Power, Alfonso XII, 38. (m. j. s.)

**DIEDRICH HEY**  
Holzbrücke, 5.—Hamburgo, 11.

Esta casa establecida de antiguo en el mercado de Hamburgo y conocida por la mayoría de los exportadores de estas islas, posee un salón particular para las subastas, además de contar con buenos almacenes para la venta de nuestros productos al por mayor y menor.  
Para informes dirigirse á su representante,  
**J. G. Sanjuan.—Tenerife.**

**DELGADO**  
Medico cirujano y especialista en enfermedades de la vista.  
**OCULISTA**

The New Orleans eye and ear infirmary.  
Graduación de la vista.  
Operaciones de los ojos.—Gafas y lentes.  
Consulta de medicina y cirugía general etcétera.  
Painless EXTRACTION.—Constructora núm. 3.  
(11 41 1 m.)

**CASA**  
se vende una en la calle 25 de Julio.  
Para informes dirigirse al Corredor de Comercio D. Manuel Santaella, calle Alfonso XIII núm. 82.

**INDISPENSABLE**

para los Dependientes de Comercio, Colegios y personas afdicio nadas á idiomas.  
Se enseña, se habla y se aprende el Inglés ó el Francés por el **MÉTODO DEL LENGÜAFONO**

Con un Fonógrafo, 25 Cilindros perfectamente impresonados Libros de texto, Manual de hablar y pronunciar, & c, se puede hablar y escribir correctamente el inglés ó el francés en muy poco tiempo y por poco dinero.  
Se oye la pronunciacón exacta de cada palabra ó frases milés de veces, cuanto se quiera.  
La impresón de cada cilin ro ha sido hecha por profesores que pronuncian el inglés ó el francés correctamente y con el acento propio de cada país.  
No es necesario profesor ni honorarios; no se olvidan las lecciones dadas, ni hay peligro de adquirir un mal acento. Puede repetirse cualquiera palabra tantas veces como se quiera.  
Dedicando una hora al día se puede aprender en una semana, lo que un profesor enseñaría en tres meses.  
Cada cilindro está construido con una materia bastante dura que permite usarlo más de 2000 veces seguidas sin que se estropee.  
El Método del Lengüafono está admitido en casi todos los colegios de Europa y América con gran éxito.  
Para los demás informes, dirigirse á Francisco Maffiotte, en la calle de Alfonso XIII núm. 35, antes Castillo. (7-4 s.)

**SE VENDE**  
una buena finca situada en la jurisdicción del Puerto de la Cruz y pago de San Antonio, con cabida de ocho y media fanegadas, agua, estanque, casa y lagar. Informará el Notario de dicho Puerto Don Saturnino Echenique. (2-9-alt.)

**WILLIAM JOHNSON | EDWARD HOLBROOK**  
Temple Court | Smithfield Market  
**LIVERPOOL | Manchester**

Estas casas establecidas de antiguo en los mercados de Liverpool y Manchester, se ocupan de la venta de frutos de estas Islas, y dados los conocimientos que poseen, el crédito que gozan, y el personal de que disponen para la venta de los mismos, es suficiente garantía para que los Sres. Exportadores les honren con sus remesas, en la seguridad dada la economía en los gastos, dejarán complacido al remitente.  
Informes pueden pedirlos á cualesquiera de los Bancos de Inglaterra. (m. j. s.)



**EL RABIOSO DOLOR DE MUELAS CARIADAS**  
Su único y sorprendente remedio, al minuto y sin riesgo.

**EL AIBAF SERDNA**  
(anagrama) de Andrés y Fabiá, farmacéutico premiado de Valencia.  
Cada aplicacón es un nuevo testimonio de su brillante éxito, destruyendo al propio tiempo la feidez que la carie comunica al aliento.  
Este remedio no es un preventivo como lo son todos los elixires que se anuncian, sino que combate y vence en el acto á esos dolores, que parecen van á agotar los horrores del sufrimiento.  
Se vende en Santa Cruz de Tenerife, Droguería del Sr. Filpes calle de Valentin Sanz, y principales farmacias de esta ciudad, á 2 pesetas bote.

**A LOS EXPORTADORES**

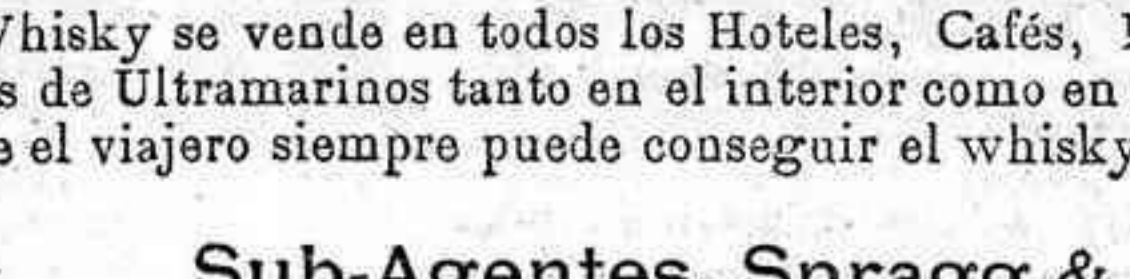
**SOCIOS:**  
**Henry Levy. | George Birrell.**  
**HENRY LEVY**  
Corredores de Frutas, Floral Hall, Covent Garden Market, Londres, W. C.  
**INGLATERRA**  
Solicita consignaciones de Tomates, Plátanos, Patatas, etc. de las Islas Canarias á todos los mercados de Inglaterra y Escocia.  
**NINGUNOS AGENTES—MEJORES CONDICIONES**

**Banqueros:**  
**The London & Count Banking Company Ltd**  
Convent Garden, Londres, W. C.  
**The London & Westminster Bank Limited**  
Temple Bar, Strand, Londres, W. C.  
Dirección telegráfica:  
«Levamentum—Londres». «Levamentum—Liverpool». «Levamentum—Glasgow». (j y s)

**WHISKY!! WHISKY!!**  
**Whisky!!**

**Dewar's White Labor | Dewar's spcial**  
**Dewar's Extra special**

Este Whisky el más conocido y el más acreditado en el mundo



De este Whisky se vende en todos los Hoteles, Cafés, Restaurants, y Almacenes de Ultramarinos tanto en el interior como en Santa Cruz, de modo que el viajero siempre puede conseguir el whisky que más le gusta.  
**Sub-Agentes, Spragg & Stroud.**  
Calle Sol, 43.—Teléfono 242.

**JAMONES**, sin magro de C. E. Morton á 5 y 6 pesetas cada uno. **QUESOS** patagrás y de bola } **JOSÉ TORRES HERRERA**  
Magnífica carne fresca de CHICAGO en salmuera á 1'40 ptas. libra doble. **IMELDO SERIS 101**

# Vapores con Registro abierto

**LINEAS DE VAPORES FRUTEROS**  
DE  
**OTTO THORESEN CHRISTIANIA**

Servicio semanal directo entre los Puertos de las islas CANARIAS Y LONDRES

**SALIDAS DEL MES DE NOVIEMBRE**

Día	Noviembre	»	»	San Lucar
»	»	»	»	Sardinia
»	19	»	»	Santa Cruz
»	26	»	»	San Lucar

Estos vapores reúnen las mejores condiciones para llevar fruta, y efectuarán la de carga en el «Middleton Wharf» uno de los muelles mejor situados de Londres para la entrega de la fruta.  
Para más informes dirigirse a las oficinas de  
**OTTO THORESEN, Marina, 3.**  
Santa Cruz de Tenerife.

**YEOWARD BROTHERS**  
Linea de vapores rápidos fruteros entre Inglaterra, Portugal é Islas Canarias

Para Liverpool  
El magnífico y rápido vapor inglés  
**Avocet**

llegará a este puerto el 20 Noviembre admitiendo carga y pasajeros. Todos los vapores de esta Compañía reúnen condiciones inmejorables para pasajeros de primera clase a los siguientes precios:  
Por los vapores **Avocet y Avetero**  
Billete sencillo . . . £. 6-6-0.  
id. de ida y vuelta . . . 10-10-0.  
Por el vapor **Ardoala**  
Billete sencillo . . . £. 8-8-0.  
id. de ida y vuelta . . . 12-12-0.  
Para más detalles dirigirse a las oficinas de los S.es. **YEOWARD BROTHERS.**  
Marina, 43.

**Royal Mail Steam Packet Co.**  
(MALA REAL INGLESA)

El magnífico vapor correo  
**SABOR**

de 5000 toneladas, llegará a Santa Cruz el día 16 de Noviembre con destino a  
VIGO, CORUÑA, BILBAO, PLIMOUTH HAVRE, NEWCASTLE Y AMBRERS.

con hueco disponible para carga y pasajeros.  
Agentes,  
**THE TENERIFFE COALING CO.**

**Pinillos Izquierdo & C.**  
de Cáiz

El magnífico vapor español  
**Conde Wifredo**

de 5.000 toneladas, llegará a Santa Cruz el 18 de Noviembre con destino a  
**HABANA**  
con hueco disponible para carga y pasajeros.  
Agentes,  
**Elder Dempster y C.ª**  
Alfonso XIII, 84.

Para los puertos del sur de esta Isla

El rápido vapor  
**VELOX**

Saldrá de este puerto todos los Domingos a las 6 de la mañana regresando los Miércoles a la tarde.  
Admite carga y pasajeros.

Servicio de pailebots  
**FRASQUITA,**  
**JUANITA**  
**Y CARMEN**

Salida fija para los puertos de La Palma, todos los Martes y para Las Palmas los Jueves.  
Para más informes dirigirse a  
**MILLER, WOLFSON Y C.ª**

**Compañía Trasatlántica Española**  
ANTES A. LÓPEZ Y C.ª

SERVICIO DEL MES NOVIEMBRE

Para Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Colón, Puerto Limón, Puerto Cabello, Sabanilla, Curazao con trasbordo en la Habana y Veracruz.

El magnífico vapor  
**Manuel Calvo**

llegará el 17.  
Admite carga y pasajeros.

PARA SANTA CRUZ DE LA PALMA  
El magnífico vapor  
**M. L. Villaverde**

saldrá el 28.  
Admite carga y pasajeros.

PARA LAS PALMAS, CADIZ, ALICANTE, VALENCIA Y BARCELONA  
El magnífico vapor  
**M. L. Villaverde**

saldrá el 1.º de Diciembre.  
Admite carga y pasajeros.  
Agentes, Viuda é hijos de La-Roche.  
Las notas de carga deben presentarse en la Agencia el día antes de la salida de los vapores a las 12 de la mañana, no admitiéndose ningún conocimiento de carga después de esa fecha y hora.

**ELDER, DEMPSTER Y C.ª**

El magnífico vapor inglés  
**Olenda**

de 4000 toneladas, llegará a Santa Cruz el 18 de Noviembre con destino a  
**LIVERPOOL**  
con hueco disponible para 33 pasajeros de 1.ª clase, 12 de 2.ª. 600 toneladas métricas en los entrepuentes y 1000 sobre cubierta.

El magnífico vapor correo inglés  
**Sierra Leone**

de 5200 toneladas, llegará a Santa Cruz el 18 de Noviembre con destino a  
**LIVERPOOL VIA MADERA**  
con hueco disponible para 21 pasajeros de 1.ª, 8 de 2.ª clase, 600 toneladas métricas en los entrepuentes y 1500 sobre cubierta.  
Agente,  
**ELDER, DEMPSTER Y Co.**  
La casa consignataria tiene el gusto de ofrecer gratuitamente sus lanchas para el embarque de frutas; pero si los exportadores prefiriesen emplear otras embarcaciones, el lanchaje será por cuenta de los mismos.

**ITALIA**  
Compañía de Navegación a Vapor

El magnífico vapor correo italiano  
**Bologna**

de 5.000 toneladas llegará a Santa Cruz el 19 Noviembre con destino a **GENOVA**  
con hueco disponible para frutos y 40 pasajeros de 1.ª clase.  
Agentes,  
**THE TENERIFFE COALING CO.**

**Messrs. Geo. Thompson & Co.**

Para PLYMOUTH y LONDON  
El magnífico vapor  
**Miltiades**

Llegará a este puerto el 22 de Noviembre.  
Admite carga y pasaje.  
Agentes,  
**HAMILTON Y Co.**

**LA VELOCE**  
Compañía de Navegación Italiana  
A VAPOR DE GENOVA

El magnífico vapor correo italiano  
**Argentina**

de 6000 toneladas llegará a este puerto el 20 de Noviembre con destino a  
**BARCELONA Y GENOVA**  
con hueco disponible para fruta y 50 pasajeros de primera, 60 de segunda y 300 de tercera clase.

El magnífico vapor correo italiano  
**Citta di Torino**

de 4000 toneladas, llegará a Santa Cruz el 17 de Noviembre con destino a **Barcelona y Génova**  
con hueco disponible para pasajeros y frutos.  
Agentes,  
**THE TENERIFFE COALING CO.**

**The Union-Castle Mail Steamship Company Ltd.**  
Donald, Curriey C.ª Managers

El magnífico vapor  
**Galeka**

Llegará a este puerto el 25 Noviembre con destino a  
**Londres via Southampton**  
Admite carga.  
Agentes,  
**HAMILTON Y COMPAÑIA**

**The New Zealand Shipping Co.**

Para Plymouth y Londres  
El magnífico vapor  
**Turakina**

llegará a este puerto el 26 de Noviembre.  
Admite carga y pasajeros.  
Agentes: **HAMILTON Y C.ª**

**Sociedad de Navegación TRASATLANTICA de Barcelona**

El magnífico vapor  
**Juan Forgas**

de 4.000 toneladas, llegará a este puerto el día 5 de Diciembre de paso para  
**Puerto Rico, Ponce, Matanzas, Santiago de Cuba, Cárdenas y Habana**  
con hueco disponible para carga y pasajeros  
Agentes,  
**Elder, Dempster y Comp.**

**Compañía Trasatlántica Española**  
ANTES A. LÓPEZ Y C.ª

SERVICIO DEL MES NOVIEMBRE

Para Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Colón, Puerto Limón, Puerto Cabello, Sabanilla, Curazao con trasbordo en la Habana y Veracruz.

El magnífico vapor  
**Manuel Calvo**

llegará el 17.  
Admite carga y pasajeros.

El magnífico vapor inglés  
**Olenda**

de 4000 toneladas, llegará a Santa Cruz el 18 de Noviembre con destino a  
**LIVERPOOL**  
con hueco disponible para 33 pasajeros de 1.ª clase, 12 de 2.ª. 600 toneladas métricas en los entrepuentes y 1000 sobre cubierta.

El magnífico vapor correo inglés  
**Sierra Leone**

de 5200 toneladas, llegará a Santa Cruz el 18 de Noviembre con destino a  
**LIVERPOOL VIA MADERA**  
con hueco disponible para 21 pasajeros de 1.ª, 8 de 2.ª clase, 600 toneladas métricas en los entrepuentes y 1500 sobre cubierta.  
Agente,  
**ELDER, DEMPSTER Y Co.**  
La casa consignataria tiene el gusto de ofrecer gratuitamente sus lanchas para el embarque de frutas; pero si los exportadores prefiriesen emplear otras embarcaciones, el lanchaje será por cuenta de los mismos.

## ANUNCIOS GENERALES

**EL PROGRESO AGRÍCOLA DE TENERIFE**

**F. DE MASY Y C.º (S. en C.)**

Gran Fábrica de abonos químicos y Laboratorio Agrícola, bajo la dirección de D. C. Bouillot, Ingeniero Químico Agrícola, ex-director de la escuela oficial de Horticultura y Agricultura de Vilvorde (Bélgica).

Abonos garantizados para todos los cultivos y preparados para cada terreno.  
Análisis de tierras, aguas, abonos etc.  
Caldos bordeles y pelvos insecticidas.  
Consultas, dictámenes y estudios sobre cultivos, enfermedades de plantas y demás asuntos relacionados con la agricultura.

**CAMPOS DE DEMOSTRACION**  
Gerencia, Alfonso XIII, núm. 3 (antes Castillo).

**Fundación de S. Antonio**  
CASA FUNDADA EN 1840  
**PEREZ HERMANOS**  
SAN VICENTE, NUM. 81  
SEVILLA

Construcción de toda clase de herrajes para modificaciones

Columnas fundidas.  
Vigas de acero doble T.  
Vigas armadas y puentes.  
Armaduras y Cubiertas,  
Chapas galvanizadas.  
Puertas de acero ondulado.  
Balcones, Cierrros, Cancelos.  
Repisas, Arcadas Galerías.  
Candelabros, bancos, etc.  
Tuberías ligeras para bajadas de aguas.

Tuberías de enchufe para presión  
Tuberías y accesorios de hierro dulce  
Norias de enganche fijo con privilegio.  
Bombas de todas clases.  
Prensas para uva, de doble acción.  
Prensas para corcho, paño, tec.  
Máquinas de vapor y Calderas.  
Trituradoras de semillas

Representante en Santa Cruz de Tenerife,  
27-5  
**JOSE RUIZ ARTEAGA.**

**DISPEPSIA, GASTRALGIA**  
con el  
**Elizir Grez**

tónico digestivo, se curan rápidamente todas las enfermedades del estómago, dispepsias, gastralgias, con mejoramiento desde el primer vaso. Depósito en farmacias. Collin & C.ª Paris.

**LA FUERZA Y LA SALUD**  
A todos los enfermos, los convalecientes y todos los débiles, el

**VINO de BAYARD**  
Peptona Fosfatada

les dará con seguridad la FUERZA y la SALUD Depósito en todas las farmacias.—Collin & C.ª, Paris.

**SOBRE-MONEDERO** Para la circulación por correo de valores en metálico. ♦♦♦♦♦

♦♦♦ Servicio Postal Oficial, creado por R. D. de 30 de Noviembre de 1899.

El Sobre monedero circula entre todos los pueblos de la Península, Islas Baleares, Canarias y Costa de Africa, y donde no haya Administración de correos están obligados a admitirle a la circulación los cartos y peatones rurales. El Sobre monedero es el medio más cómodo, sencillo y seguro para remitir dinero por correo, certificado, desde 5 céntimos hasta 50 pesetas, en cualquier clase de moneda y en toda clase de fracciones.

Con el Sobre monedero se evita al público las molestias de todos los sistemas de giros; no es necesario el requisito de conocimiento y se entrega por el correo en el domicilio del destinatario, aunque sea en la aldea más pequeña. Indispensable para encargos al comercio, suscripciones de periódicos, pedidos de libros, pensiones, mesadas, etc., etc. Único que resuelve las dificultades del giro en pequeñas cantidades. El Sobre monedero tiene la garantía del Estado que abona la cantidad declarada en caso de extravío. El Sobre monedero se vende en los estancos, Administraciones, estafetas de Correos y Cartas, librerías, tiendas de objetos de escritorio, etc. e.c. al precio de 25 céntimos. Los pedidos de los estancos se harán a las Oficinas de la Compañía Arrendataria de Tabacos en cada provincia; los demás pedidos a las Oficinas de la Sociedad del Sobre-Monedero. Se abona un buen premio de venta.—Se desean Representantes activos y ar. Capitales de provincia y pueblos importantes.—Oficinas: Goya, 19. Madrid.

Triunfan siempre aun después de fracasar los bromuros  
30 AÑOS DE ÉXITO  
**EPILEPSIA ó Accidentes nerviosos**  
CURACION RADICAL CON LAS  
**Pastillas Antiepilépticas de OCHOA**  
NO CORTAN EL APETITO. NO DEPRIMEN  
Cortan rápidamente los accesos  
Para los pedidos, dirijanse al autor—Corredora baja, 15 y 17, Madrid.

**SOLUCION BENEDICTO**  
de glicero-fosfato de cal con CREOSOTAL

Preparación la más racional para curar la tuberculosis, bronquitis, catarros crónicos, infecciones gripales, enfermedades consuntivas, inapetencia, debilidad general, postración nerviosa, neurastenia, enfermedades mentales, caries, raquitismo, escrofulismo, etc. Frasco 250 pesetas. Depósito: Farmacia del Dr. Benedicto, San Bernardo 41, Madrid y en las Islas Canarias.—Droguería Lorenzo Filipes, San a Cruz de Tenerife, Norte 4 y en Las Palmas (Gran Canaria) Farmacia de D. Fernando Bojart.

Eficacísimo contra el ARTRITISMO

**ESTÓMAGO HÍGADO RIÑONES**

**UN LITRO DE AGUA 10 CÉNTIMOS**

DEPOSITO: FARMACIAS Y DROGUERIAS

Imprenta Islaña de J. M. Palazón  
Agente: Angel Suárez

**EMULSION LAPAL**

Ninguna otra contiene 80 por 100 aceite bacalao 1.º todo asimilable. Reconstituyente, tónico, nutritivo. niños, viejos, consunción, convalecencia, embarazo, lactancia, tos, tisis, escrofulos, linfatismo, raquitismo, anemia, diabetes, gota, dolores nervios. Premiada Exposiciones y Colegio Médico y Farmacéuticos. Es única. Farmacias y Droguerías.